DEĊIŻJONI TAL-KUMMISSJONI

tas-26 ta’ Mejju 2011

dwar l-adattament tal-koeffiċjenti korrettivi applikabbli mill-1 ta’ Frar 2010, l-1 ta’ Marzu 2010, l-1 ta’ April 2010, l-1 ta’ Mejju 2010 u l-1 ta’ Ġunju 2010 għar-rimunerazzjonijiet tal-uffiċjali, l-aġenti temporanji u l-aġenti kuntrattwali tal-Unjoni Ewropea li jwettqu dmirijiethom fil-pajjiżi terzi

(2011/313/UE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b’mod partikolari l-Artikolu 336 tiegħu,

Wara li kkunsidrat ir-Regolamenti tal-Persunal għall-Uffiċjali tal-Komunitajiet Ewropej u l-Kondizzjonijiet tal-Impjieg applikabbli għall-aġenti l-oħra ta’ dawn il-Komunitajiet, stabbiliti mir-Regolament (KEE, Euratom, KEFA) Nru 259/68 [1] tal-Kunsill, u b’mod partikolari l-Artikolu 13(2), tal-Anness X tiegħu,

Billi:

(1) Permezz tar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 768/2010 [2] u bl-applikazzjoni tal-ewwel paragrafu tal-Artikolu 13 tal-Anness X tar-Regolamenti tal-Persunal, ġew stabbiliti l-koeffiċjenti korrettivi li mill-1 ta’ Lulju 2009, jaffettwaw ir-rimunerazzjonijiet tal-uffiċjali, l-aġenti temporanji u l-aġenti kuntrattwali tal-Unjoni Ewropea li jaqdu dmirijiethom fil-pajjiżi terzi, imħallsin fil-valuta tal-pajjiż fejn dawn ikunu ġew assenjati.

(2) Jeħtieġ li jiġu adattati, f’konformità mal-paragrafu 2 tal-Artikolu 13 tal-Anness X tar-Regolamenti tal-Persunal, mill-1 ta’ Frar 2010, l-1 ta’ Marzu 2010, l-1 ta’ April 2010, l-1 ta’ Mejju 2010 u l-1 ta’ Ġunju 2010, uħud minn dawn il-koeffiċjenti korrettivi, minħabba li minn statistika li għandha l-Kummissjoni, jidher li f’ċerti pajjiżi terzi, il-varjazzjoni fl-għoli tal-ħajja, ikkalkulata skont il-koeffiċjent korrettiv u r-rata tal-kambju korrispondenti, qabżet il-5 % (minn meta ġiet stabbilita l-aħħar, jew mill-adattament preċedenti tagħha permezz tad-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2010/790/UE [3]),

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Il-koeffiċjenti korrettivi applikabbli għar-rimunerazzjonijiet tal-uffiċjali, l-aġenti temporanji u l-aġenti kuntrattwali tal-Unjoni Ewropea li jaqdu dmirijiethom fil-pajjiżi terzi, u li huma mħallsin fil-valuta tal-pajjiż fejn ikunu ġew assenjati, huma adattati għal ċerti pajjiżi indikati fl-Anness. Dan l-Anness jinkludi ħames tabelli ta’ kull xahar li jindikaw b’eżattezza liema huma l-pajjiżi kkonċernati kif ukoll liema huma d-dati suċċessivi ta’ applikabilità f’kull pajjiż (l-1 ta’ Frar 2010, l-1 ta’ Marzu 2010, l-1 ta’ April 2010, l-1 ta’ Mejju 2010 u l-1 ta’ Ġunju 2010).

Ir-rati tal-kambju użati għall-kalkolu ta’ dawn ir-rimunerazzjonijiet huma stabbiliti f’konformità mar-regoli implimentattivi tar-Regolament Finanzjarju u jikkorrespondu mad-dati differenti indikati fl-ewwel paragrafu.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ fl-ewwel jum tax-xahar wara l-pubblikazzjoni tagħha f’*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-26 ta’ Mejju 2011.

Għall-Kummissjoni,
f’isem il-President,
Catherine ASHTON
Viċi-President

---

[1] ĠU L 56, 4.3.1968, p. 1.
[2] ĠU L 228, 31.8.2010, p. 1.
[3] ĠU L 336, 21.12.2010, p. 50.

ANNESS

FRAR 2010

Pajjiżi ta' assenjament	Paritajiet ekonomiċi Frar 2010	Rati tal-kambju Frar 2010 (*)	Koeffiċjenti korrettivi Frar 2010 (**)
L-Armenja	368,8	534,71	69,0
Barbados	2,937	2,7998	104,9
Il-Kroazja	5,989	7,321	81,8
L-Eġittu ([1])	3,825	7,68385	49,8
L-Eritrea ([2])	14,6	21,6393	67,5
Il-Gana ([3])	1,155	2,002	57,7
Ħaiti	55,97	59,3743	94,3
Il-Laos ([4])	9 400	12 001,5	78,3
Il-Madagaskar ([5])	2 319	2 920,63	79,4
In-Norveġja	10,69	8,179	130,7
Is-Sjerra Leone ([2])	4 557	5 524,5	82,5
Is-Sudan (Kartum) ([3])	2,314	3,31285	69,8
It-Tajlandja ([4])	30,08	46,316	64,9
Trinidad u Tobago	6,966	8,8894	78,4
Il-Jemen	201,3	297,283	67,7

(*) 1 EURO = ***x*** unitajiet tal-munita nazzjonali.
(**) Brussell = 100.
([1]) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Frar u għax-xahar ta' April 2010.
([2]) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat tliet darbiet: għax-xahar ta' Frar, għax-xahar ta' April u għax-xahar ta' Ġunju 2010.
([3]) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Frar u għax-xahar ta' Mejju 2010.
([4]) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Marzu u għax-xahar ta' Ġunju 2010.
([5]) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Frar u għax-xahar ta' Marzu 2010.

MARZU 2010

Pajjiżi ta' assenjament	Paritajiet ekonomiċi Marzu 2010	Rati tal-kambju Marzu 2010 (*)	Koeffiċjenti korrettivi Marzu 2010 (**)
L-Angola	133,3	122,909	108,5
Il-Ginea (Konakry)	4 699	6 677	70,4
Il-Gżejjer Fiġi	1,668	2,65851	62,7
Il-Kazakistan (Astana)	171,5	201,56	85,1
Il-Madagaskar ([1])	2 167	2 932,3	73,9
Il-Malawi	168,2	205,737	81,8
Il-Możambik	29,06	40,925	71,0
In-New Zealand	1,777	1,9539	90,9

Pajjiżi ta' assenjament	Paritajiet ekonomiċi Marzu 2010	Rati tal-kambju Marzu 2010 (*)	Koeffiċjenti korrettivi Marzu 2010 (**)
Is-Surinam (2)	2,019	3,87	52,2
Il-Venezwela (3)	3,596	5,79305	62,1
Iż-Żambja (2)	4 436	6 409,68	69,2

(*) 1 EURO = ***x*** unitajiet tal-munita nazzjonali.
(**) Brussell = 100.
(1) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Frar u għax-xahar ta' Marzu 2010.
(2) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Marzu u għax-xahar ta' Ġunju 2010.
(3) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Marzu u għax-xahar ta' Mejju 2010.

APRIL 2010

Pajjiżi ta' assenjament	Paritajiet ekonomiċi April 2010	Rati tal-kambju April 2010 (*)	Koeffiċjenti korrettivi April 2010 (**)
L-Arabja Sawdija	3,892	5,1109	76,2
Il-Belarus	2 574	4 003,28	64,3
Kuba	USD 1,033	USD 1,3482	76,6
L-Eġittu (1)	4,02	7,4149	54,2
L-Eritrea (2)	15,78	20,6343	76,5
Il-Gambja	27,06	35,75	75,7
Il-Ġeorġja	1,78	2,3181	76,8
Il-Kirgiżistan	46,22	60,5611	76,3
Il-Moldova	10,04	16,6048	60,5
Il-Kaledonja Ġdida	134,3	119,332	112,5
Il-Pakistan	52,55	112,284	46,8
Il-Paragwaj	4 086	6 269,56	65,2
Is-Sjerra Leone (2)	4 893	5 192,25	94,2
Timor Leste	USD 1,147	USD 1,3482	85,1

(*) 1 EURO = ***x*** unitajiet tal-munita nazzjonali, minbarra l-USD għal: Kuba, El Salvador, l-Ekwador, il-Liberja, il-Panama, ir-Repubblika Demokratika tal-Kongo, Timor Leste.
(**) Brussell = 100.
(1) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Frar u għax-xahar ta' April 2010.
(2) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat tliet darbiet: għax-xahar ta' Frar, għax-xahar ta' April u għax-xahar ta' Ġunju 2010.

MEJJU 2010

Pajjiżi ta' assenjament	Paritajiet ekonomiċi Mejju 2010	Rati tal-kambju Mejju 2010 (*)	Koeffiċjenti korrettivi Mejju 2010 (**)
Il-Korea t' Isfel	1 574	1 477,79	106,5
Il-Gana (1)	1,232	1,89235	65,1
Il-Gwatemala	7,732	10,5915	73,0
L-Indoneżja (Ġakarta)	8 940	11 948,3	74,8

Pajjiżi ta' assenjament	Paritajiet ekonomiċi Mejju 2010	Rati tal-kambju Mejju 2010 (*)	Koeffiċjenti korrettivi Mejju 2010 (**)
Il-Ġamajka	109,8	117,328	93,6
Il-Filippini	44,72	59,186	75,6
Is-Sudan (Kartum) (1)	2,481	3,13891	79,0
It-Turkija	1,923	1,9673	97,7
Il-Venezwela (2)	3,939	5,69299	69,2

(*) 1 EURO = ***x*** unitajiet tal-munita nazzjonali.
(**) Brussell = 100.
(1) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Frar u għax-xahar ta' Mejju 2010.
(2) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Marzu u għax-xahar ta' Mejju 2010.

ĠUNJU 2010

Pajjiżi ta' assenjament	Paritajiet ekonomiċi Ġunju 2010	Rati tal-kambju Ġunju 2010 (*)	Koeffiċjenti korrettivi Ġunju 2010 (**)
Il-Kongo (Brazzaville)	762,4	655,957	116,2
L-Eritrea (1)	17,17	18,8793	90,9
Il-Laos (2)	8 881	10 190,5	87,1
Mali	636,9	655,957	97,1
Is-Sjerra Leone (1)	5 227	4 850,16	107,8
Is-Surinam (3)	2,132	3,63	58,7
It-Tajlandja (2)	31,89	40,328	79,1
Iż-Żambja (3)	4 830	6 261,24	77,1

(*) 1 EURO = ***x*** unitajiet tal-munita nazzjonali.
(**) Brussell = 100.
(1) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat tliet darbiet: għax-xahar ta' Frar, għax-xahar ta' April u għax-xahar ta' Ġunju 2010.
(2) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Frar u għax-xahar ta' Ġunju 2010.
(3) Il-koeffiċjent għal dan il-pajjiż ġie adattat darbtejn: għax-xahar ta' Marzu u għax-xahar ta' Ġunju 2010.